

## Tableau 29 : VERBES RÉGULIERS en &w : INDICATIF MOYEN

Les Tableaux 29 et 30 présentent, à l'indicatif, les temps dont les formes de la voix moyenne et celles de la voix passive sont distinctes. Voici quelques exemples.

Aoriste moyen : ...apel qwn **aphgxato**  
 ...(Judas) *alla se pendre*. (Matt 27:3)

Futur passif : ...pantej de. **al l aghsomeqa**...  
 ...*tous nous serons changés*. (1 Cor. 15:51)

TEMPS	É L É M E N T S						E X E M P L E
	A Augment (Passé)	B Redouble- ment (Parfait)	C Radical	D Mode et voix	E Temps	F Terminaison (Personne et nombre)	
Futur	---	---	l u&	---	S	S1   &omai	l u&omai : je me délierai
						2   &h	l u&h  : tu te délieras
						3   &etai	l u&etai : il/elle se déliera
						P1   &omeqa	l u&omeqa : nous nous délierons
						2   &esqe	l u&esqe : vous vous déliez
						3   &ontai	l u&ontai : ils/elles se délieront
Aoriste	el	---	l u&	---	Sa	S1   &mhn	el u&mhn : je me déliai
						2   &w	el u&w : tu te délias
						3   &to	el u&to : il/elle se délia
						P1   &meqa	el u&meqa : nous nous déliâmes
						2   &sqe	el u&sqe : vous vous déliâtes
						3   &nto	el u&nto : ils/elles se délièrent